

Affärer

Fakturering

Fakturering - Redogörelse

Engelska

For my services I kindly request the following payment...

Formellt, mycket artig

Please find enclosed invoice no. ... for ...

Formellt, artig

The pro forma invoice will be faxed.

Formellt, direkt

Payable immediately after the receipt of the goods.

Formellt, direkt

The total amount payable is...

Formellt, direkt

It is our company policy to invoice only in Euros.

Formellt, väldigt direkt

Hindi

मेरी सेवाओं के लिए, कृपया मेरे वेतन का भुगतान करें

इस पत्र के साथ चालान नं. पाईए.

चालान का प्रपत्र फैंक्स किया जाएगा

माल मिलते ही कीमत चुकाया जाएगा.

सारे वस्तुओं का कुल रकम है...

हमारे कम्पनी का नीयम है कि चालान सर्फ यूरो मे किया जाएगा.

Fakturering - Påminnelse

Engelska

May we remind you that your payment for...is overdue.

Formellt, mycket artig

This is to remind you that the above invoice is still unpaid.

Formellt, artig

According to our records, we have not yet received a remittance for above invoice.

Formellt, artig

We would appreciate if you cleared your account within the next few days.

Formellt, artig

Hindi

हम आपको याद दलाना चाहते हैं कि आपके _____ के भुगतान का समय कालातीत हो चुका है.

हम आपको याद दलाना चाहते हैं कि ऊपर दएि गए चालान का अब तक भुगतान नहीं हुआ है.

हमारे रिकॉर्ड के अनुसार, ऊपर दएि गए चालानों का अब तक हमें प्रेषण नहीं मला है.

कृपया आप अपने कर्ज को आने वाले कुछ दिनों में चुका दें.

Affärer

Fakturering



Our records show that the invoice still has not been paid.

Formellt, direkt

हमारा रिकॉर्ड बताता है कि चालान का अब तक भुगतान नहीं किया गया है.

Please send your payment promptly.

Formellt, direkt

कृपया भुगतान जल्द से जल्द भेज दीजिए.

We have not yet received payment for...

Formellt, mycket direkt

हमें अब तक... का भुगतान नहीं मिला है.

Our Accounts department will only release this order for shipment if we receive a copy of your cheque/transfer.

Formellt, mycket direkt

हमारी लेखा वभाग आपके पोट लदान को तब ही नरिगम कर सकती है जब आप हमें आपके चेक/ट्रान्सफर की कापी भेजें.

If you have already sent your payment, please disregard this letter.

Formellt, artigt

अगर आप भुगतान भेज चुके हैं, तो इस पत्र पर ध्यान न दें.